# Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|
| CLUB 1 Léchelles Coyotes | A |
| CLUB 2 Sayaluca Cadempino Lugano | A |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort / Location / Luogo | Léchelles | Date / Datum / Date / Data | 20.06.2021 |
| Start / Beginn / Début / Inizio | 15:00 | End / Ende / Fin / Fine | 17:05 |
| Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara | A11 | | |
| Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal / Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges / Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori | 80 |

| | No Card / Liz. / No Lic. / Tess. | Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome | Signature / Firma / Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper / Chronométreur | 212271 | SCHEITERBERG Tim | |
| Official scorer / Marqueur | 213130 | ROBATEL Sylvain | |
| Referee 1 / Arbitre 1 | 201278 | HOCHSTRASSER Florian | |
| Referee 2 / Arbitre 2 | 10102 | VOISARD Dominique | |
| Tech. Director / Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 0 | 1 |
| 2 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 2 | 5 |
| 3 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 2 | 2 |
| Overtime / Verl. / Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

**FINAL**

| CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|
| 4 | 8 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

## 1 Léchelles Coyotes

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome / Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 91 | C | CATILLAZ Valentin | | | | 215614 |
| 11 | A | BUCHS Olivier | | | | 213258 |
| 96 | G | CHASSOT Raphaël | X | X | | 212528 |
| 35 | G | HUMBERT Guillaume | | | X | 209273 |
| 71 | | HAYOZ Ludovic | | | | 210008 |
| 17 | | DE GOTTRAU Florent | | | | 212273 |
| 3 | | CARREL Romain | | | | 209275 |
| 9 | | FROSSARD Yann | | | | 98430 |
| 77 | | TORCHE Olivier | | | | 212275 |
| 16 | | RÜTTIMANN Jonathan | | | | 214028 |
| 19 | | MOREL Michael | | | | 206005 |
| 14 | | MICHEL Lorri | | | | 208460 |
| 28 | | MARMY Sylvain | | | | 214019 |
| 27 | | MARMY Denilson | | | | 211251 |
| 99 | | PAGE Léo | | | | 215192 |
| 92 | | SOTTAZ Nathan | | | | 214123 |

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: RAEMY Real; Forename / Vorname / Prénom / Nome; Signature; 202468

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 37:19 | 28 | 27 | 1 | | | | |
| 37:50 | 9 | 28 | 2 | | | | |
| 49:38 | 9 | 27 | 3 | | | | |
| 51:59 | 28 | 9 | 4 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 4 |
| | | | | TIME OUT | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 02:09 | 91 | 2 | 04:09 | E |
| 04:49 | 92 | 2 | 06:49 | E |
| 11:16 | 99 | 2 | 13:15 | S1 |
| 39:33 | 9 | 2 | 39:58 | L |
| 49:24 | 11 | 2 | 51:24 | A |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 10 min | |

## 2 Sayaluca Cadempino Lugano

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome / Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 66 | C | MÜLLER Marcel | | | | 97189 |
| 18 | A | DIDIER Alain | | | | 201318 |
| 31 | G | GAMBA Leonardo | X | X | X | 212312 |
| 1 | G | AMADO Daniele | | | | 30161 |
| 12 | | BARDOCCI Riccardo | | | | 209440 |
| 90 | | CORNARO Edoardo | | | | 212313 |
| 77 | | SANTORO Fabiano | | | | 2105 |
| 26 | | SUNDERMANN Fabrizio | | | | 201571 |
| 85 | | BERNASCONI Daniel | | | | 207459 |
| 37 | | BIALIK Stefan | | | | 2307 |
| 10 | | DIDIER Christian | | | | 207385 |
| 6 | | KAUFFMANN Matteo | | | | 211405 |
| 28 | | SUNDERMANN Davide | | | | 99291 |
| 92 | | WEGMUELLER Kevin | | | | 202415 |
| 88 | | ZAPPA Andrea | | | | 201196 |

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: BARBERIS Gracco; Forename / Vorname / Prénom / Nome; Signature; 202675

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13:15 | 66 | 88 | 1 | | | | |
| 22:48 | 28 | 37 | 2 | | | | |
| 24:14 | 26 | 85 | 3 | | | | |
| 35:36 | 6 | 85 | 4 | | | | |
| 36:06 | 28 | 37 | 5 | | | | |
| 39:58 | 92 | 10 | 6 | | | | |
| 45:58 | 85 | | 7 | | | | |
| 58:02 | 37 | 90 | 8 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 8 |
| | | | | TIME OUT | | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 27:49 | 66 | 2 | 29:49 | E |
| 30:25 | 85 | 2 | 32:25 | J1 |
| 43:30 | 92 | 2 | 45:30 | J1 |
| 48:38 | 28 | 2 | 50:38 | L |
| 49:38 | 77 | 2 | 49:38 | G1 |
| 50:29 | 10 | 2 | 51:59 | E |
| 53:43 | 85 | 2 | 55:43 | J1 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 14 min | |